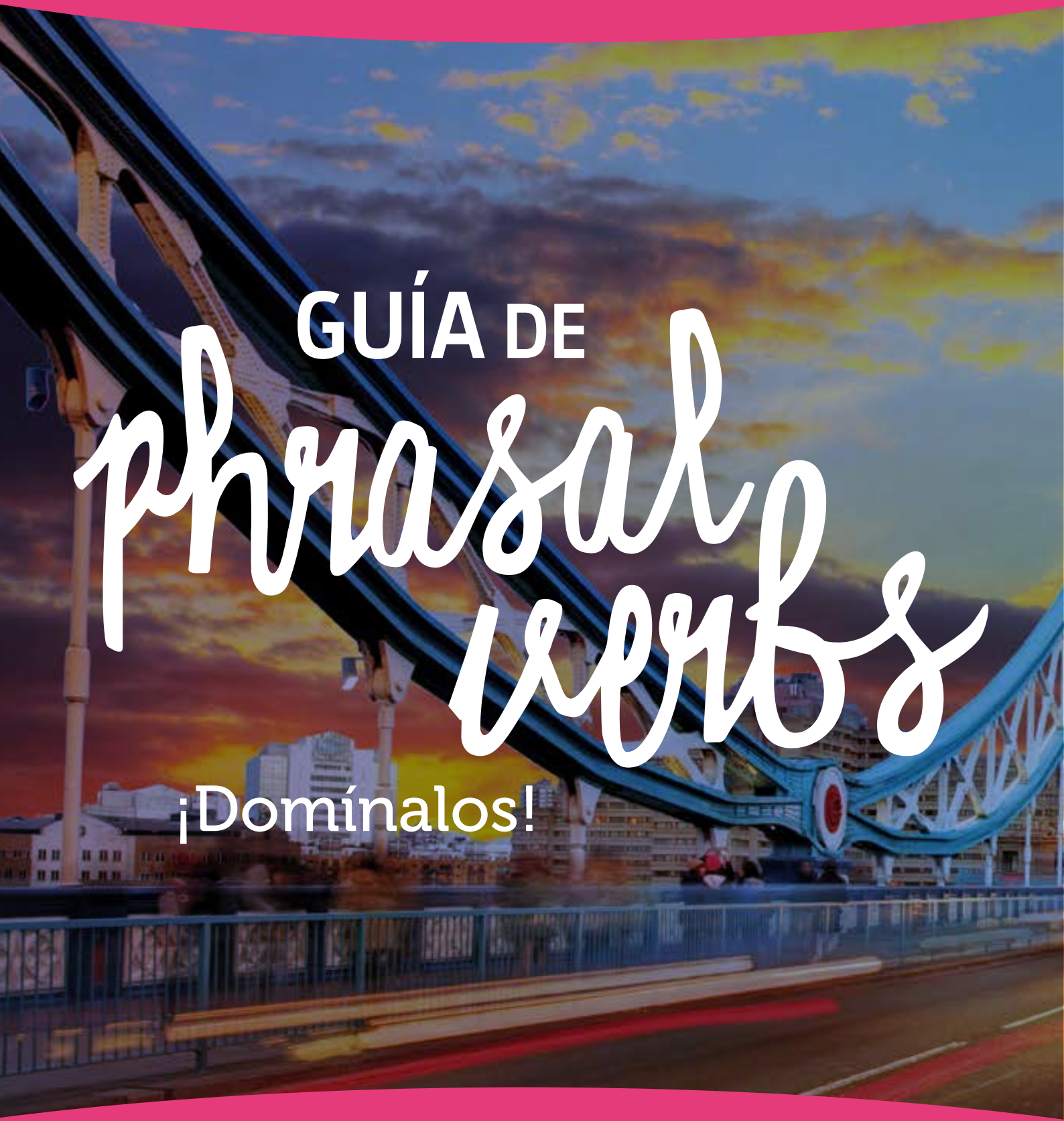
INGLÉS TOTAL

El Curso Completo para Todos



GUÍA DE phrasal verbs

¡Domínalos!

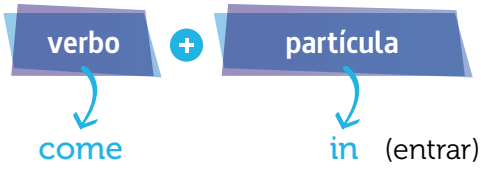
www.inglestotal.es

INGLÉS TOTAL

www.inglestotal.es

¿Qué son los *phrasal verbs*?

En inglés, existen cientos de ***phrasal verbs*** que ponen muy nerviosos a los alumnos. ¡No son para tanto! Simplemente son verbos que van seguidos de partículas. Dependiendo de las partículas que siguen al verbo, el significado cambia:



Estos son los verbos más comunes que pueden formar ***phrasal verbs:***

break	**bring**	**call**	**come**	**cut**	**get**	**give**	**go**	**keep**	**knock**
look	**make**	**pass**	**pick**	**pull**	**put**	**run**	**set**	**take**	**turn**

Se suelen combinar con estas partículas:

in	**on**	**up**	**away**	**by**	**about**	**over**	**round/around**
out	**off**	**down**	**back**	**through**	**along**	**forward**	

Get in!
¡Entra!

Get up!
¡Levántate!

Go away!
¡Vete!

Try them on.
Pruébatelos.

INGLÉS TOTAL

www.inglestotal.es

¿Qué hay que saber sobre los *phrasal verbs*?

1) Su equivalente en el español suele ser una sola palabra:

come in	entrar
come back	volver
go out	salir

A veces corresponde a un verbo reflexivo en español.

get up	levantarse
stand up	ponerse de pie
sit down	sentarse
give up	rendirse
take off	quitarse

Please, sit down.
Por favor, sentaos.

2) Es importante aprender el significado de cada ***phrasal verb*** como una unidad.
A veces es fácil: el verbo o la partícula te dará una pista.

go (ir) + up (arriba) → **subir**

Go up to the fourth floor.
Sube a la cuarta planta.

Pero muchas veces ni el verbo ni la partícula tienen que ver con su significado.

give (ir) + up (arriba) → **rendirse**

A veces un ***phrasal verb*** también puede tener varios significados.

take off	quitar algo (ropa, zapatos, etc.)
	despegar

Don't give up!
¡No te rindas!

3) Algunos ***phrasal verbs*** tienen un sinónimo que es un verbo de una sola palabra.

come in → enter

En estos casos, el ***phrasal verb*** suele ser más común y más empleado. El verbo normal suele ser más formal. Unos ejemplos son:

Phrasal verb (menos formal)	Sinónimo (más formal)	Traducción
come in	enter	entrar
put off	postpone	posponer
take off	remove	quitar
turn up	arrive	llegar

Observa estos dos ejemplos de abajo. Ambos significan lo mismo (por favor, quítate el sombrero). El ***phrasal verb*** es más informal y más común.

INGLÉS TOTAL

www.inglestotal.es

4) Es importante saber si el ***phrasal verb*** puede llevar un objeto. En este caso, suele haber dos posibles posiciones. A veces les llamamos ***phrasal verbs*** separables.

Si lleva un objeto, existen dos opciones.

Opción 1		**Opción 2**	
Put on your hat.		Put your hat on.	Ponte el sombrero.
(verbo) (objeto)		(objeto)	

Observa estos ejemplos:

Opción 1:	Take off your shoes.	**Opción 1:**	Turn on the light.
Opción 2:	Take your shoes off.	**Opción 2:**	Turn the light on.
Con pronombre:	Take them off.	**Con pronombre:**	Turn it on.

Si el objeto es un pronombre como ***me/you/he/she/it,*** etc., solo tienes una opción. El pronombre tiene que ir en medio, antes de la partícula.

✓ Put it on.	✓ Turn it on.	✓ Take them off.
✗ ~~Put on it.~~	✗ ~~Turn on it.~~	✗ ~~Take off them.~~

Hay algunos verbos que llevan objeto pero no son separables. Esto es menos común.

✓ I'm looking for Sam.

✗ ~~I'm looking Sam for.~~

5) Cuando los conjugamos (si hablamos en el futuro, pasado, etc.), solo cambia el verbo. La partícula nunca cambia.

- **Ahora**

The plane is taking off now.
El avión está despegando ahora.

- **En el futuro**

The plane will take off at 11.
El avión despegará a las 11.00.

- **En el pasado**

The plane already took off.
El avión ya ha despegado.

Consejo de *speaking*

No te agobies con los tan temidos verbos compuestos. Si aprendes uno por semana, al final del año habrás aprendido 52. No está mal, ¿no? **¡Ve practicándolos ya!**

INGLÉS TOTAL

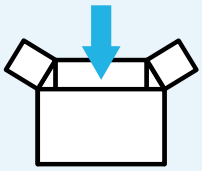
www.inglestotal.es

Phrasal verbs sin objeto

Empecemos con ***phrasal verbs*** básicos que deberías dominar, sí o sí. Estos no son separables porque no llevan objeto. En estos ejemplos, la mayoría son verbos de movimiento con partículas que te dan una pista de su significado.

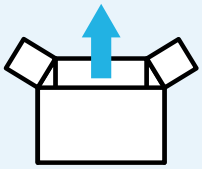
· IN

They moved in yesterday.	Se mudaron ayer.
Don't go in.	No entres.
You can check in at 12.	Puedes registrarte a las 12.00.



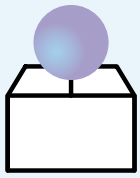
· OUT

Come out of the closet.	Sal del armario.
Get out of the car, please.	Sal del coche, por favor.
Look out of the window.	Mira por la ventana.
We like to go out on Friday.	Nos gusta salir los viernes.



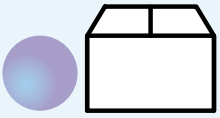
· ON

Get on the 11 o'clock train.	Coge el tren de las 11.00.
Please, go on.	Por favor, continúa.
Come on! We have to go.	¡Vamos/Venga/Date prisa! Nos tenemos que ir.
Can you please hold on?	¿Puedes esperar? (al teléfono)



· OFF

I'm off.	Me voy.
The plane took off.	El avión despegó.
I fell off my bike.	Me caí de la bici.
My alarm went off at 12.	Mi alarma sonó a las 12.00.



UP

Stand up when he arrives.	Ponte de pie cuando llegue.
I get up at 10.	Me levanto a las 10.00.
We're late. Hurry up!	Llegamos tarde. ¡Date prisa!
What time do you wake up?	¿A qué hora te despiertas?

DOWN

Please sit down.	Por favor, siéntate.
Can you slow down?	¿Puedes ir más despacio?

AWAY

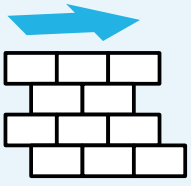
Go away!	¡Vete!
The girl ran away.	La niña se fue corriendo.

BACK

Please come back!	Por favor, vuelve.
We'll be back tomorrow.	Volveremos mañana.
He smiled back at me.	Volvió a sonreírme.

OVER

Be careful! You might fall over the books.	¡Cuidado! Puedes caerte.
You can climb over the wall.	Puedes saltar el muro.



ROUND/AROUND

Turn round. I'm behind you.	Date la vuelta. Estoy detrás de ti.

INGLÉS TOTAL

www.inglestotal.es

Ahora veamos los ***phrasal verbs*** clasificados por las partículas más comunes.

ON → OFF

Empleamos ***on*** y ***off*** con las luces, máquinas, música, el grifo, etc.

• switch/turn on - encender

Switch on the lamp.
Enciende la lámpara.

Please turn on the heating.
Por favor, pon la calefacción.

• switch/turn off - apagar

Turn off the lights!
¡Apaga las luces!

Can you switch the TV off?
¿Puedes apagar la tele?

También empleamos ***on*** y ***off*** bastante para ropa, maquillaje, gafas, cinturón...

• put on - ponerse

Put on your shoes.
Ponte los zapatos.

• take off - quitarse

Don't take off your seatbelt.
No te quites el cinturón.

• try on - probar

Can I try on these trousers?
¿Puedo probarme estos pantalones?

• take off - probar

Take them off if they don't fit.
Quítalas si no te valen.

También empleamos ***on*** y ***off*** bastante para eventos.

• go on - ocurrir

What's going on? — ¿Qué ocurre?

• call (something) off - cancelar

We called off the wedding. — Cancelamos la boda.

• put (something) off - retrasar

They put off the event. — Retrasaron el evento.

Estos verbos emplean ***in*** y ***out*** para mostrar movimiento hacia o desde una habitación, un edificio, un coche, avión, etc.

IN → **OUT**

- **walk in - entrar**
  He walked in the building.
  Entró andando en el edificio.

- **walk out - abandonar/irse**
  He walked out of the interview.
  Abandonó la entrevista.

- **move in - mudarse**
  Can I move in with you?
  ¿Puedo mudarme contigo?

- **move out - irse de una casa**
  I want you to move out tomorrow.
  Quiero que te vayas de casa mañana.

- **check in - registrarse**
  Please check in now.
  Por favor, regístrese ahora.

- **check out - desalojar una habitación**
  I'll check out tomorrow.
  Desalojaré la habitación mañana.

- **lock in - encerrarse**
  We were locked in.
  Nos quedamos encerrados.

- **lock out - quedarse encerrado fuera**
  We were locked out.
  Nos quedamos encerrados fuera.

- **get in - entrar**
  They can't get in.
  No pueden entrar.

- **get out - salir**
  They can't get out.
  No pueden salir.

- **let in - dejar entrar**
  We let him in.
  Le dejamos entrar.

- **let out - dejar salir**
  We let him out.
  Le dejamos salir.

Otros verbos con ***in*** y ***out.***

• **fill in/fill out - rellenar**	Please fill in the form.	Por favor, rellena el formulario.
• **eat out - comer fuera**	Let's eat out tonight.	Comamos fuera esta noche.
• **find out - enterarse**	When did you find out?	¿Cuándo os enterasteis?
• **run out of - quedarse sin algo**	We ran out of milk.	Nos quedamos sin leche.

INGLÉS TOTAL

www.inglestotal.es

UP DOWN

Compara estos opuestos:

• pick up - coger/recoger

Please pick up your rubbish!
Por favor, ¡recoge tu basura!

What time shall I pick you up?
¿A qué hora te recojo?

• put down - dejar (en el suelo, la mesa)

This book is great. I can't put it down.
Este libro es genial. No lo puedo dejar.

• turn up – subir (el volumen)

Can you turn up the TV?
¿Puedes subir el volumen de la tele?

• turn down – bajar (el volumen)

Turn down the radio.
Baja la radio.

• put up – colocar en una pared

I put up a painting.
Colgué un cuadro.

• take down - bajar de una pared

Please, take down the mirror.
Por favor, quita el espejo.

Estos verbos emplean ***down*** para implicar que algo disminuye.

• slow down – ir más lento

I'm dizzy. Slow down!
Estoy mareado. ¡Ve más despacio!

• cal down – calmarse

You're very angry. Calm down.
Estás muy enfadado. Cálmate.

• cut down – reducir

I'm going to cut down on meat.
Voy a dejar de comer tanta carne

Estos dos son imprescindibles para hablar de la niñez:

• grow up – crecer

I grew up in Kansas.
Crecí en Kansas.

• bring up – criar

My grandmother brought me up.
Mi abuela me crio.

Y estos son muy comunes:

• give up – rendirse

• turn/show up – aparecer

• break up – romper con alguien

• write down – apuntar

BACK AWAY

En estos contextos, ***back*** tiene la connotación de **'volver a hacer algo'.**

• bring back - devolver, traer

Please bring back my car tomorrow.	Por favor, devuelve mi coche mañana.

• give back - devolver en el sentido de dar o entregar

That's my pen. Give it back!	Ese es mi bolígrafo. ¡Devuélvemelo!

• take back - devolver, llevar

It's broken. Take it back to the store.	Está roto. Devuélvelo a la tienda.

• put back - volver a poner

Put back your toys.	Vuelve a poner tus juguetes en su sitio.

Aquí se emplea ***back*** para explicar que vuelves a comunicar con alguien.

• get back to (someone) - responder (a alguien) por teléfono, correo, etc.

Did Tony get back to you?	¿Ha respondido Tony?

• pay (someone) back - devolver el dinero (a alguien)

I'll pay you back next week.	Te devuelvo el dinero la semana que viene.

Este ***phrasal verb*** lleva un objeto (alguien), pero tiene que ir siempre entre las dos partes. No existe ***I'll pay back you.***

Otros verbos con ***away.***

• go away - irse

We're going away for the weekend.	Nos vamos el fin de semana.

• put away - recoger

Please put away your toys.	Por favor, recoge tus juguetes.

• throw away - tirar

Did you throw away my socks?	¿Has tirado mis calcetines?

INGLÉS TOTAL

www.inglestotal.es

PHRASAL VERBS	TRADUCCIÓN
ask for	pedir
back down	echarse para atrás
back off	retroceder
blow away	salir volando, sorprender
blow out	apagar soplando
blow up	estallar, inflar, hinchar, explotar, volar
break down	estropearse, averiarse, echar abajo
break in	forzar la entrada
break through	atravesar, abrirse paso
break up	dividir, disolver, separarse (relación)
bring up	criar, sacar un tema
brush up	repasar
bump into	toparse con
burn up	consumir, quemar
call in	llamar, pasar por casa de alguien
call off	cancelar
care for	cuidar de
carry on	continuar
carry out	llevar a cabo
catch up	ponerse al día
cheat on	engañar
check in	registrarse
check out	irse, comprobar, echar un vistazo, desalojar una habitación
clean out	vaciar, limpiar
clear out	ordenar, vaciar, quitar
clear up	aclarar, ordenar
come about	ocurrir

PHRASAL VERBS	TRADUCCIÓN
come across	causar buena/mala impresión, encontrarse con
come back	volver, regresar
come from	venir de
come in	entrar
come out	salir, salir del armario
come over	venir
come through	pasar, no fallar a alguien, salir bien
come up	subir, salir, surgir
come up with	idear, presentar
count on	contar con
cover up	tapar, ocultar
cut back	recortar, reducir
cut down	cortar, talar
cut down on	reducir el consumo
cut off	cortar, amputar
cut out	recortar
deal with	tratar con, tratar de
drop in	visitar
drop off	dejar a alguien o algo en algún sitio, quedarse dormido
dry out	secarse, secar
dry up	secarse, agotarse
fall apart	deshacerse, venirse abajo
fall down	caerse, derrumbarse
fall for	enamorarse de, caer en una broma
fall off	caerse desde una altura, desprenderse
fall over	caer, tropezar con
feel up to	tener las fuerzas o el ánimo para hacer algo

INGLÉS TOTAL

www.inglestotal.es

PHRASAL VERBS	TRADUCCIÓN
figure out	entender, resolver, calcular
fill in	rellenar, completar un formulario
fill up	llenar
find out	descubrir, averiguar
fix up	arreglar, organizar
follow up	seguir, hacer un seguimiento
fool around	hacer el tonto
get ahead	adelantar
get around to	encontrar el momento de
get away with	librarse de
get back	volver, regresar
get back at	vengarse de
get behind	retrasarse
get by	arreglárselas
get down	bajar, agacharse
get in	entrar
get on	seguir adelante, entrar
get out	bajar(se), salir
get out of	librarse de, salir
get over	cruzar, superar
get together	juntarse
get up	subir, levantarse
give away	regalar, revelar un secreto
give back	devolver
give in	ceder, entregar
give out	repartir
give up	rendirse

PHRASAL VERBS	TRADUCCIÓN
go along with	seguir la corriente
go away	irse
go back	volver
go by	pasar por
go off	explotar, ponerse malo (caducar)
go on	continuar
go out	salir, apagarse
go over	repasar
grow out of	quedarse pequeño (ropa, ideas, modas)
grow up	crecer, madurar
hand back	devolver en mano
hand in	entregar
hand out	distribuir a mano
hang on	esperar, agarrarse
hang out	pasar el rato
hang up	colgar el teléfono
head back	volver a algún sitio
head for	ir hacia
hear about	tener noticias de algo
hear of	tener conocimiento de algo
help out	ayudar, echar una mano
hit on	dar con, tirarle los tejos a alguien
hold against	guardar rencor
hold on	esperar, agarrarse
hurry up	darse prisa
keep at	continuar, insistir
keep away	alejar

INGLÉS TOTAL

www.inglestotal.es

PHRASAL VERBS	TRADUCCIÓN
keep down	limitar
keep from	ocultar
keep off	evitar, no pisar
keep on	seguir, persistir, dejar encendido
knock out	dejar sin sentido, noquear
knock over	tirar, atropellar
lay off	despedir, dejar (en paz)
leave out	omitir, excluir
let down	bajar, alargar, defraudar
let in	dejar entrar
let out	revelar, ensanchar, dejar
lighten up	relajarse
line up	ponerse en fila, formar una fila
look around	mirar, buscar
look at	mirar, estudiar
look down on	menospreciar
look for	buscar
look forward to	estar deseando, tener ganas de
look into	investigar
look over	revisar
look up	consultar en un diccionario
look up to	admirar, respetar
make up	inventar, preparar, recuperar
mess up	desordenar, ensuciar, estropear
mix up	mezclar, confundir
move in	mudarse, colocar
move out	irse, mudarse

PHRASAL VERBS	TRADUCCIÓN
open up	abrir(se)
pay back	devolver, pagar
pay off	cancelar, saldar
pick out	elegir
pick up	levantar, recoger
plug in	enchufar
point out	señalar, destacar
pull off	quitar, sacar, conseguir
pull out	arrancar
pull over	hacerse a un lado, desviarse hacia la cuneta
pull through	reponerse, salir adelante
put back	volver a poner
put down	dejar, poner, sacrificar (un animal), insultar
put off	posponer
put on	poner(se)
put out	sacar, apagar
put together	montar
put up with	aguantar
ring up	llamar
rip off	arrancar, timar
run into	chocar, encontrarse con
run out of	quedarse sin, agotarse
run over	atropellar, repasar
screw up	fastidiar, meter la pata
sell out	agotar(se)
set up	levantar, montar, establecer
settle down	calmarse, instalarse

INGLÉS TOTAL

www.inglestotal.es

PHRASAL VERBS	TRADUCCIÓN
settle for	conformarse con
show off	lucirse, presumir de
show up	mostrar, aparecer
sign in	registrarse
sign out	firmar al salir
sort out	arreglar, ordenar
stand for	significar, tolerar
stand up	ponerse de pie
start off	arrancar, empezar
start out	salir, empezar
start up	empezar, poner en marcha
stay out	pasar la noche fuera
step on	pisar
stick around	quedarse
stick out	sobresalir, resaltar, aguantar una situación difícil
stick to	mantener, seguir con, ceñirse a
stick with	no separarse de, seguir adelante con
stop over	parar, pasar la noche, hacer escala
stress out	estresarse
switch off	apagar
switch on	encender
take off	despegar, quitar, sacar
take out	sacar, eliminar
talk down to	hablar de forma condescendiente a alguien
tear down	derribar
tell apart	distinguir
think about	pensar en

PHRASAL VERBS	TRADUCCIÓN
throw away	tirar a la basura, desperdiciar
throw out	tirar a la basura, rechazar
track down	localizar, encontrar
trick into	engañar
try on	probar
try out	probar, poner a prueba
turn around	dar la vuelta
turn down	rechazar, bajar el volumen
turn in	entregar, acostarse
turn into	convertirse en
turn off	apagar
turn on	encender
turn out	salir, resultar
turn over	dar la vuelta
turn up	aparecer, subir el volumen
use up	agotar, consumir
wake up	despertar(se)
warm up	calentar(se), animar(se)
wash off	limpiar
watch out	tener cuidado, estar atento
wear down	gastar, desgastar(se)
wear off	quitarse por mucho uso (color, tinte, pintura)
wear out	agotar, deteriorarse (debido a su uso)
wind up	cerrar, molestar
wipe off	limpiar, borrar
work out	salir, resultar, hacer ejercicio
wrap up	concluir, terminar, abrigarse
zip up	cerrar con cremallera

INGLÉS TOTAL

El Curso Completo para Todos

www.inglestotal.es

Acreditado por Cambridge University Press